



Attuale

Aarau, 19. Luglio 2023

Gesundheits-, Sozial- und
Integrationsdirektion (GSI)

Informationi Kt. Berna | Scadenza della licenza professionale per i massaggiatori medicale

In occasione della nostra assemblea generale del 5 maggio 2023, il consiglio di amministrazione di vdms-asmm ha potuto informare in esclusiva i membri di vdms-asmm sull'introduzione della licenza professionale per massaggiatori medicale nel cantone di Berna, che entrerà in vigore il 1 gennaio 2024. Il grande impegno di vdms-asmm negli anni ha dato i suoi frutti.

Come promesso ai nostri membri, insieme al responsabile del dipartimento di supervisione e approvazione del dipartimento della salute del dipartimento della salute, sociale e integrazione del cantone di Berna, ci siamo battuti per un processo di registrazione semplificato.

Procedura per la richiesta di autorizzazione all'esercizio della professione medica

- **Nuovi massaggiatori medicali attivi a partire dalla 0.01.2024**
Il 1° gennaio 2024, il cantone di Berna introdurrà l'obbligo di autorizzazione per i massaggiatori medici. A partire da questa data, i massaggiatori medicale devono avere una licenza professionale e richiedere una licenza professionale presso il dipartimento della salute di Berna tramite il portale online del GSI.
- **Massaggiatori medicale attivi nel cantone di Berna prima dell'01.01.2024 (periodo transitorio)**
È previsto un periodo transitorio di 2 anni per i massaggiatori medicale che hanno lavorato a titolo professionale prima del 1° gennaio 2024. Devi quindi avere una licenza professionale entro il 2025. La domanda per una licenza professionale viene elaborata anche tramite il portale online GSI.

Prerequisito per la concessione della licenza per l'esercizio di una professione

Il rilascio di una licenza professionale richiede che i richiedenti dispongano di un certificato federale o di un certificato secondo le linee guida della Croce Rossa Svizzera come massaggiatore medicale o di un certificato di idoneità estero riconosciuto dalla Croce Rossa Svizzera come equivalente.

Il portale del GSI sarà integrato nel novembre 2023 per quanto riguarda il modulo di approvazione per il massaggio medico e poi attivato anche quali documenti devono essere allegati.

Link :

<https://www.portal.gsi.be.ch/home>

Chiediamo a tutti i massaggiatori medici che sono attivi nel cantone di Berna, che sono registrati nel NAREG e lavorano sotto la propria responsabilità professionale, di registrarsi nel portale GSI Berna da novembre 2023. Prima di novembre 2023 li porta al portale GSI o a diventare attivo direttamente con l'autorità di licenza nulla, poiché il processo corrispondente non è implementato. Il Dipartimento della salute del Cantone di Berna ci ha incaricato di trasmetterlo esplicitamente ai nostri membri e tutti sono tenuti ad attendere fino a novembre 2023.



È importante saperlo per quei massaggiatori medicale FA che hanno già una licenza professionale valida in un altro cantone, il cantone di Berna a causa della legge sul mercato interno deve inoltre rilasciare l'autorizzazione senza incorrere in alcun costo. Questo dovrebbe quindi essere visibile nel portale.

Conseguenze dell'abilitazione professionale sull'obbligo dell'IVA

Secondo il MWSTV, la licenza di pratica professionale soddisfa i requisiti per i massaggiatori medicale

come fornitore di cure mediche ai sensi dell'articolo 35 MWSTV. Nel campo di attività del gruppo professionale "massaggiatore medicale", il trattamento da loro fornito ai sensi dell'articolo 34, paragrafo 1 della legge sull'IVA è esente dall'IVA ai sensi dell'articolo 21, paragrafo 2, punto 3 della legge sull'IVA.

■ In parole povere: i servizi di massaggio medicale non sono un fatturato IVA rilevante e con una licenza professionale non sono più soggetti a IVA

Chiediamo quindi a tutti i massaggiatori medicale che lavorano nel cantone di Berna, che erano ancora soggetti all'IVA nel 2023, di verificare se l'obbligo IVA si applica ancora a causa di altre transazioni.

Il fatturato rilevante per l'IVA è di CHF 100.000,00. Le tariffe per i servizi domestici esenti da imposta (quindi i metodi di massaggio medicale) devono essere detratte dalle vendite. Se gli altri servizi/vendite non generano un fatturato di CHF 100.000, i massaggiatori medicale possono cancellarsi dall'IVA e non sono più soggetti all'IVA.

I massaggiatori medicale beneficiari corrispondenti e le loro aziende hanno tempo fino al 28 febbraio 2024 per annullare la loro registrazione. **Il vdms-asmm raccomanda la cancellazione dalla registrazione alla consegna della licenza professionale, ma non oltre la fine di gennaio 2024 indipendentemente da ciò.**

Le basi delle nostre dichiarazioni sono :

Quelle / Link: [Responsabilità IVA : informazioni generali | ESTV \(admin.ch\)](#)

Domande & Risposte responsabilità fiscale Links

- Informazioni di base sull'obbligo di pagamento dell'imposta sul valore aggiunto
- Quali prestazioni fanno scattare l'obbligo fiscale ?
- È possibile rinunciare all'esenzione dall'obbligo fiscale ?
- È possibile optare per la tassazione dei servizi esenti ?
- Quando inizia l'obbligo fiscale?

Link importante: [Quando termina l'obbligo fiscale](#)

Se la cifra d'affari rilevante del contribuente scende al di sotto del limite di fatturato di 100 000 franchi e si prevede che tale cifra d'affari non sarà raggiunta nemmeno nel periodo d'imposta successivo, il contribuente può essere esonerato dall'obbligo fiscale e farla cancellata dal registro IVA. La cancellazione è possibile al più presto alla fine del periodo d'imposta in cui il relativo fatturato non è stato più realizzato per la prima volta; **La mancata cancellazione è considerata una rinuncia all'esenzione dall'obbligo fiscale**

La cancellazione è tempestiva se viene presentata all 'AFC entro 60 giorni

Dalla fine del periodo fiscale. Quindi entro i 28.02



Per quanto riguarda la cancellazione della partita IVA, chiediamo ai nostri membri di informare il loro fiduciario, ufficio contabile di conseguenza. Sarebbe un peccato se in questo caso non si rispettasse una scadenza e l'onere amministrativo dei moduli di dichiarazione IVA continuasse per un altro anno.

Nuovi testi giuridici | cantone Berna | Riferimento al massaggio medicale

Per completezza, siamo lieti di informare i nostri membri sui nuovi passaggi di legge relativi al massaggio medicale

Fonte / Direzione della salute (e-mail del 30.06.2023 dalla Direzione della salute di Berna al vdms-asmm)

«Grazie mille per averci contattato e per il supporto promesso nella comunicazione con i tuoi membri.

Sono felice di annunciare che la fase di consultazione si è conclusa. Le attività verranno segnalate ad agosto, ma non sono previsti cambiamenti.

Di conseguenza, l'ordinanza del 24 ottobre 2011 sulle attività professionali nel settore sanitario (Ordinanza sulla salute, GesV; RS 811.111) sarà adeguata come segue a partire dal 1° gennaio 2024 per quanto riguarda i massaggiatori medici:»

- **Art. 2**

I seguenti operatori sanitari (specialisti) che svolgono la propria attività sotto la propria responsabilità professionale necessitano di un'abilitazione all'esercizio della professione:

V massaggiatrici medicale

- **Art. 56a**

Le massaggiatrici mediche sono autorizzate a eseguire trattamenti di guarigione fisica passiva, a condizione che il metodo di trattamento non richieda alcuna competenza medica, chiropratica o fisioterapia.

- **Art. 56b Requisiti di approvazione**

Il rilascio di una licenza professionale richiede che i richiedenti dispongano di un certificato federale o di un certificato secondo le linee guida della Croce Rossa Svizzera come massaggiatore medicale o di un certificato di idoneità estero riconosciuto dalla Croce Rossa Svizzera come equivalente.

1 I massaggiatori medicale che hanno lavorato sotto la propria responsabilità professionale prima dell'entrata in vigore di questa modifica devono essere in possesso di un'autorizzazione entro e non oltre due anni dall'entrata in vigore della stessa.